

# EL NORTE

DIARIO TRADICIONALISTA

GERONA, VIERNES 25 DE OCTUBRE DE 1918

Núm. 2.664

ADMINISTRACION

Progreso, n.º 7, Librería

Precios de suscripción:

Trimestre. . . . . 4 pts.

Un año anticipado. . 15 »

... Anuncios, esquelas y comunicados, según tarifa

EDICION: Progreso, n.º 7, Principal. Teléfono, núm. 8: ... devuelven los originales. Número suelto, 10 céntimos ::

AÑO IX

## La vuela pluma

Edificios de Barcelona

Tiempo atrás, cuando los políticos de los viejos partidos intervinan con amplias libertades en la administración del municipio geronés, era de ver el empeño que tenían los nacientes partidos nacionalista y lerrouxista en poner al descubierto, para que fuesen objeto de la pública censura, los errores de los ediles de la ciudad.

Cierto que lo hacían bastante por regla general, los adeptos a la política turnante, pero con excepciones dignas de loa que guarda Barcelona aún en recuerdo.

Cambiaron las cosas; se adueñaron de la casa grande los que con el tesón se dedicaron a la tarea de rígidos censores y cuando se esperaba un cambio ventajoso en la administración municipal, se redundera en inequívoco propósito de los ciudadanos, viene un hecho lamentable a demostrar que el premio de ganar se ha perdido en cambio y que las cosas de no haber empeorado, continúan en la lamentable situación de antaño.

Con motivo de la mortífera epidemia que ha diezmado la población de la gran urbe catalana, se puso en evidencia el lamentable descuido y desidia que acerca las cuestiones de higiene pública ha tenido la corporación municipal, la falta de orientación y carencia de conocimientos que en materia tienen los ediles y la dosis de frescura que en vista de los acontecimientos, saben gastar aquellos que tiempo atrás acarrearon de críticos mordaces.

Ahora bien; si el lograr una mejoría de Barcelona transtornada tal modo a nacionalistas y republicanos, hasta el punto de dar traste con el orden y rectitud que debieran imperar en el municipio, cabe preguntar ¿dónde iría a parar si unos y otros llegaran a repartirse las carteras ministeriales del gobierno español? Mediten acerca de esta pregunta nuestros lectores y en consonancia con la respuesta que crean oportuna ajusten su conducta por lo que, porque en este país de los viejas, no sería insólito ver administrando la nación a los que tan mal administran el municipio de Barcelona.

CLAUDIO.

## Las relaciones austro-alemanas

No les basta a los aliados con atacar y difundir sus éxitos actuales en los campos de batalla. No se

contentan con exagerar hasta lo increíble las ventajas de su situación militar, calificando de definitiva una victoria circunstancial, cuya consolidación en el caso de que la obtuvieran, habría de costarles aun enormes y duraderos sacrificios. En sus ofensivas periodísticas, más formidables que las de Foch, los propagandistas y las agencias de la Entente atacan preferentemente las posiciones diplomáticas de sus enemigos, con el fin evidente de desvirtuar la ofensiva pacifista de Alemania y restarle así probabilidades de éxito final.

Siguiendo esta norma, hemos visto como en los últimos tiempos se hacían toda clase de afirmaciones acerca de un supuesto desacuerdo entre Alemania y sus aliadas, llegándose a atribuir a un ultimatum austro-húngaro la propuesta de paz formulada por el Príncipe Max de Baden.

Un radiograma de Carnavon dice, en efecto, que en el mismo momento en que Bulgaria capituló y Ludendorff hizo las declaraciones sobre su derrota, llegó un ultimatum de Austria-Hungría diciendo que Alemania pidiese la paz, puesto que de otro modo la doble monarquía no podía hacerse cargo de nuevas responsabilidades.

Nada más inexacto. Cuando la situación militar de Alemania en Francia empezó a ser desfavorable, Austria-Hungría envió al frente occidental siete divisiones que se situaron, como es sabido, en posiciones inmediatas a Verdun. Prosiguió la retirada alemana, se produjo la defección de Bulgaria, y precisamente entonces la fiel aliada de Alemania envió a Occidente 12 divisiones más, que fueron colocadas en los puntos de más peligro.

Mal compaginaria el ultimatum a que se refiere el radiograma de Carnavon con el envío de aquellas doce divisiones, y lo que esto demuestra es que la alianza y el acuerdo entre los dos imperios del centro siguen siendo tan perfectos como siempre.

Son, pues, inexactas cuantas noticias hagan circular los aliados sobre un pretendido desacuerdo austro-alemán. Esas noticias obedecen tan solo al intento de restar valor moral al pacifismo de los Centrales y al odio que inspira a la Entente una alianza que tan rudos golpes le ha asestado desde que empezó la guerra.

### Sobre un acuerdo

## Las víctimas al inquisidor



Medio año ha pasado Barcelona presa de una inquietud convulsiva. Meses atrás mirábamos a Barcelona y solamente distinguíamos una

interrogación gigantesca que principaba sobre Montjuich y acababa reconstandose sobre el cresterio de montañas que se levantan en tierras de Moncada. ¿Vendrá algodón de los Estados Unidos, o no vendrá? Esta interrogación fue para Barcelona un potro donde se atormentaba su existencia fabril. Los lamentos que se escapaban de Barcelona llegaban a oídos del inquisidor y este sonreía sadicamente. El inquisidor era Wilson. ¡Cuanta maldad resbalaba entonces por su mascarilla! Wilson atormentaba a Barcelona por que si. El sabía muy bien que el algodón no podía faltar encima de los muelles barceloneses. Para algo no faltaban tampoco las piratas de hierro sobre los muelles ingleses, y para algo se encontraba en Barcelona una misión norteamericana limpiando graneros y despensas. Sin embargo sostenía la trágica interrogación sobre Barcelona y sonreía, viéndola sufrir. El tiempo se encargó de tranquilizar a Barcelona. El algodón continúa llegando. Las piratas de hierro salen del suelo de España para que los aliados continúen la guerra. La misión norteamericana nos despoja de lo poco que nos queda. Ya solamente queda en Barcelona, el recuerdo, el mal recuerdo, del tormento a que la sometió Wilson. Y ese mal recuerdo ha tenido en estos momentos una correspondencia. ¡El inquisidor, Wilson, acaba de ser nombrado ciudadano honorario de Barcelona! He aquí el presente de las víctimas a su antiguo inquisidor. Si el Ayuntamiento de Barcelona fuese la representación viva del pueblo barcelonés, yo desde ahora me reiría a carcajada limpia de esa fama que circunda a los barceloneses. Se ha dado en decir que los barceloneses son ciudadanos prácticos. ¿Y como se explica esta cualidad con la ofrenda que se ha hecho a Wilson? En España está demostrado que se puede cultivar el algodón. Ese algodón que amenazó aun no hace tres meses a la vida económica de Barcelona. ¿Si el Ayuntamiento de Barcelona fuese en realidad la representación viva del pueblo barcelonés y si esa fama de hombres prácticos que hemos asignado a los barceloneses fuese cosa cierta, no hay duda alguna que en vez de nombrar a Wilson ciudadano honorario, se trabajaría para que el cultivo de algodón en España no se retardase. Empero ya decimos, párrafos mas arriba, que el Ayuntamiento de Barcelona no es la expresión fiel de la víctima de Wilson.

JUAN CARRANZA

Pilar Guillayn Vda. de Mora — Profesora en partos y — Carmen Mora Guillayn: Cirujana y comadrona ofrecen sus servicios en la calle Fontanillas, 2.—3.º, 1.º.—GERONA

## Noticias

### Religiosas

**Cuarenta Horas.**—Se celebran en la iglesia de las Bernardas siendo las horas de exposición por la mañana desde las ocho hasta las once y media y por la tarde desde las 5 menos cuarto hasta las 7 menos cuarto.

### De Enseñanza

**Clases de adultos.**—El Rector ha teleografiado a los gobernadores de Gerona, Lérida, Tarragona y Baleares respecto a que, de acuerdo con la Junta provincial de Sanidad, pueden acceder a la apertura de clases de adultos a partir de primero de noviembre teniendo en cuenta que se trata de una matrícula más reducida y que únicamente son dos las horas de clase.

**Los nuevos sueldos.**—Lista de maestras con los nuevos sueldos según cálculos que hemos hecho por los datos de la prensa.

A 3.000 pesetas: Teresa Balot, Gerona.—Carmen Auguet, Gerona.—Rosario Moreno, San Feliu de Guixols.

A 2.500 pesetas: Carmen Jordá, Figueras.—Concepción Senties, Santa Pau.—Constancia Camps, San Feliu de Guixols.—Dolores Más, La Bisbal.—Maria Alberti, Palafrugell.—Teresa Gascons, Gerona.—Adela Trayter, La Bisbal.

A 2.000 pesetas: Ana Moncanut, Palamós.—Ana Abad, Olot.—Francisca Colomer, Gerona.—Maria Fullá, Castillo de Aro.—Clara Deulonder, Olot.—Leonor Sánchez, Santa Cristina de Aro.—Maria Casademont, Darnius.—Rosa Barralló, Port-Bou.—Soleada Majó, Vulpellach.—Dominga Mayola, Campmany.—Salvadora Carceller, Amer.—Carmen Gratacós, Llagostera.—Buenaventura Sirvent, Urgel.—Flora Oilveras, Viladrau.—Gracia Pagés, Bagur.—Narcisa Vicens, Cantallops.—Francisca Fraga, La Sellera.—Teresa Llaty, Perelada.—Ana Gispart, Espolla.—Gloria Figueras, Figueras.—Antonia Ortíz, Ribas.—Eugenia Juanola, Rosas.—Aniceta Figueras, Pals.—Matilde Orosia, Cassá de la Selva.—Ana Vila, Begudá.—Teresa Cosidó, Caldas de Malavella.—Maria Bassas, Calonge.—Josefa Richard, Anglés.—Remedios Bosch, Castelló de Ampurias.—Gertrudis Moret, Lloret de Mar.—Enriqueta Anjaumá, Arbucias.—Maria Pérez, Cadaqués.—Magdalena Ferrer, Sarriá de Ter.—Maria Ferré, Tossa.—Carolina Vilavella, Palafrugell.—Maria Farguell, Las Planas.—Lucia Roig, San Juan de Palamós.—Francisca Planas, Olot.—Maria González, Agullana.—Ana Matabosch, San Hilario Sacalm.

A 1.500 pesetas: Todas las demás Maestras, ex-



**Barcelona:**

Calle Cortes, 493, principal  
Teléfono H 609

Consulta: Hora concertada

**JOSE PERUCHO**

**Dentista**

Subinspector provincial de Odontología

**Gerona:**

Puente Isabel II, núm. 2

**SABADOS Y DOMINGOS**

Consulta: 10 a 1 y de 3 a 6

cepto las que tienen derechos limitados que ascienden a 1.250 pesetas.

**COLOCACION:** sirvienta de treinta a cuarenta años, sana y robusta, para cuidar matrimonio sin hijos, habitantes en una población de esta provincia, se admitirá, con buenos informes y se le tribuara con arreglo a sus aptitudes ganando todo lo que valga según sus cualidades.

Dirigirse por escrito expresando edad y demás referencias a este periódico, bajo iniciales N. Z.

**Generales**

El día 27 del corriente tendrá lugar en Olot un concierto organizado por el «Orfeo Popular Olotí» a cargo de los señores Santos Sagera (violoncello) y Juan Casanovas (piano).

La Comisión Central de Remonta de Artillería efectuará hoy compras de ganado caballar en La Bisbal.

El «Boletín Oficial» de ayer publica las siguientes circulares.

El Excmo. señor Ministro de Abastecimientos en telegrama circular me dice lo siguiente:

«Al recibo de la presente circular se servirá V. S. cursar las oportunas órdenes a todas las Autoridades dependientes de su jurisdicción, a fin de que se abstengan en absoluto de dificultar libre tránsito de ganados trashumantes o su salida de esa provincia con destino a otras del Reino.»

Lo que hace público este periódico oficial para general conocimiento, particularmente de los señores Alcaldes quienes se abstendrán en absoluto de poner obstáculo ninguno al libre tránsito del ganado arriba mencionado.

Gerona, 21 de octubre de 1918.  
—El Gobernador civil, *Andrés Giménez Soler*.

El Excmo. señor Ministro de Abastecimientos en telegrama circular me dice lo siguiente:

«A los efectos de la orden de la Comisaría de 2 de agosto último, urge inmediata constitución en cada población de Junta local de Subsistencias y la Provincial en la capital de la provincia, tramitando con la mayor brevedad posible peticiones carbón uso doméstico.»

Lo que se hace público en este periódico oficial para conocimiento de los señores Alcaldes, quienes deberán con toda urgencia proceder a la formación de las Juntas locales de Subsistencias, dándome inmediata cuenta de su constitución.

Gerona, 21 de octubre de 1918.  
—El Gobernador civil, *Andrés Giménez Soler*.

Se han fugado del penal de Figueras los reclusos, Antonio Holgado, de 50 años, natural de Málaga y Gregorio Galan, de 35 años, natural de Toledo, acompañándoles una joven de 18 años llamada María Sastre.

**Comisión Mixta de Reclutamiento.**—Para cumplimiento del Real decreto de 15 del actual y en la forma prevenida por los artículos 228 de la vigente ley de Reemplazos y 251 del Reglamento para su aplicación, se procederá por la Comisión mixta de Reclutamiento, en sesión convocada para las once horas del día 28 del corriente, en el Salón de sesiones de la Excelentísima Diputación provincial, a las operaciones del repartimiento y sorteo a que hubiere lugar para la distribución del cupo de filas asignado a las Cajas de recluta de esta provincia.

Lo que se hace público en este periódico oficial, para general conocimiento y para que los interesados que lo deseen puedan asistir a dicho acto.

Gerona, 21 de Octubre de 1918.  
—El Presidente, *Andrés Giménez Soler*.

Telegrama del ministerio de la Gobernación al gobernador civil de Gerona:

«Si no se pone coto enorme abuso suero anfidiftérico en tratamiento gripe pronto faltará por completo, contrayendo la grave responsabilidad haberle derrochado en casos en que la eficacia es dudosa todavía, dejando desatendidos con muerte segura muchos enfermos de difteria. Es preciso, pues quedando mayor publicidad posible, haga saber a los alcaldes y médicos deben limitar empleo suero antidiftérico a pneumónicos graves, no prodigando su uso en cualquier forma de gripe, incluso los benignos, como se hace actualmente.»

Se hallan vacantes las plazas de Depositario de fondos de Albona y Vidreras y las secretarías de Ripoll y Vidreras, dotadas estas dos últimas con 2.000 pesetas anuales.

**LECHE PURA DE VACA : :  
Ganja LA MARTONA  
LLAGOSTERA**  
Se sirve en botellas presciatadas  
ALBAREDA, 5 GIRONA

**DE LOS NUESTROS**

La Juventud Tradicionalista de Barcelona, que está recibiendo numerosas felicitaciones por su enérgica protesta contra el acuerdo radical-regionalista nombrando ciudadano honorario al presidente Wilson, ha impreso unos grandes pasquines conteniendo el vibrante manifiesto a la opinión, el cual será fijado a las calles.

Nuestra felicitación a la Juventun Tradicionalista por tan plausible iniciativa.

Ns todos hemos de hacer dejadez de nuestro sentimiento y dignidad patrióticos.

En Bilbao, a los sesenta y seis años de edad y confortado con los Santos Sacramentos, ha fallecido el consecuente tradicionalista don Hilario de Bilbao y Ortuzar.

El señor Bilbao era un católico

verdaderamente práctico y ferrososo, Hermano terciario de la Orden de San Francisco, y apreciadísimo por cuantos tuvieron la fortuna de tratarle y contar con su amistad.

Como carlista convencido, al estallar la última guerra civil fué de los primeros que salieron a campaña, distinguiéndose por su valor en un ejército formado por héroes. Con el mismo tesón y firmeza que luchó con las armas supo mantener en la paz sus ideales católico-monárquicos.

Compartimos el grandísimo dolor que tan irreparable desgracia habrá producido a su respetable esposa e hijos, entre los que se hallan nuestros queridos amigos don Hilario y don Esteban, diputados carlistas provincial y a Cortes, respectivamente.

Noticias de Zaragoza dan cuenta de que nuestro respetable amigo el sabio catedrático que fué de la Universidad Central y ex-jefe Delegado de la Comunión Tradicionalista en España Dr. don Bartolomé Feliu, se halla gravemente enfermo habiéndole sido administrados los Santos Sacramentos.

No hay que decir cuanto deseamos el alivio del ilustre enfermo.

**Vinos, Aceites y Jabones**

**José Carreras**

**Sucesor de LUIS SERRA**  
Vinos de Jerez y usuales de mesa.  
**ESPECIALIDAD EN VINOS**  
para enfermos y convalecientes: RANCIO Y MOSCATEL  
**VINO PARA CONSAGRAR**  
con certificado de pureza, del Arzobispo de Tarragona : : : :  
SE REPARTE A DOMICILIO  
**PLATERIA, 4. — GERONA**  
Tarifa de precios de vinos usuales de mesa

Tinto 0'30  
Clarete 0'35

**Políticas**

El señor Alcalde de Barcelona cumplimentando el acuerdo del Ayuntamiento, cablegrafía al presidente Wilson participándole que la Municipalidad le ha nombrado ciudadano honorario de Barcelona. Al propio tiempo visitó, acompañado del jefe de ceremonial señor R bé, al cónsul general de los Estados Unidos en aquella ciudad, para participarle el acuerdo y entregarle, para que se sirva enviarlo al presidente Wilson, el traslado del acuerdo consistorial.

El señor cónsul agradeció mucho la visita y atención del Alcalde y de la Corporación municipal.

Ya está consumado el hecho más vergonzoso que registrará en sus anales el Consistorio barcelonés.

Es digno de notar que sea un radical, un Alcalde que debe su encumbramiento a los votos de la humilde clase obrera que dió mayor contingente a los inhumanos sacrificios de Santiago y de Cavite, quien haya cumplimentado el acuerdo de unos señores que, haciendo caso omiso de la voluntad de miles de ciudadanos, han pretendido rendir pleitesía al Jefe



**Rob-Vida**  
MILK  
AUMENTA EN ABUNDANCIA  
LA LECHE A LAS MADRES

Es una horchata fosfatada de gusto exquisito compuesta del jugo lechoso de las hierbas lecheras que comen instintivamente las cabras y las vacas a fin de proporcionarse gran cantidad de leche para sus hijitos. Si las madres que crían toman este preparado (n.º 2) tendrán leche más que suficiente para criar robustos a sus hijos y ellas encontrarán en él un gran reconstituyente. El (n.º 1) que se toma durante el embarazo calma los vómitos y la albuminuria, desarrolla el feto y asegura un parto feliz y mucha leche.

Recomendado por los médicos en la Casa de Maternidad de Barcelona y por muchas señoras Comadronas.

De venta en farmacias.—Depósito en Gerona en las farmacias del Dr. Pérez Xifra y Dr. Roca, P. del Oli  
Autor: Plaza Comercial, 9, Farmacia.—BARCELONA



como de una nación que tie  
su débito la voladura del  
Baldón eterno para los malos  
¡¡¡¡¡

### Wineleg Ampurdanesa Vinos RIGAU ::: Cort Real, 17

vido a las grandes existencias  
vinos que posee esta su casa,  
el gusto de ofrecer a su dis-  
cuidada clientela sus vinos supe-  
res y naturales con certificado  
pureza del Laboratorio Muni-  
a los reducidos precios de

- 0'25 ptas. litro
- 0'35 id. id.
- 0'35 id. id.
- 1'00 id. id.
- 1'00 id. id.

Unica casa que vende clases  
superiores y a precios tan re-

### Servicio a domicilio.

### Locales

En la Sesión que celebrará hoy  
Corporación municipal de Gero-  
regirá la siguiente orden del

- Acta de la anterior.
- Relaciones y cuentas.
- Correspondencia y despacho ofi-

### Proposiciones

- Sobre nuevo arriendo del servi-  
de acarreo para limpieza pú-  
y obras municipales.
- Sobre transferencia de crédito  
el actual presupuesto.
- Dictámenes

Sobre provisión de vacante de  
de limpieza del Laboratorio  
municipal.

En instancia de doña Julia Pu-  
Vda. Ministeral sobre pensión  
de gracia.

En comunicación del señor Co-  
mandante de Ingenieros sobre eje-  
ción de obras.

En comunicación del Sr. Arqui-  
municipal sobre expropiación  
de edificio ruinoso, de don José

En instancia de don Juan Gui-  
sobre urbanización de terre-  
os.

En permiso de obras a don Mi-  
Llistosella.

Sobre autorización solicitada  
por don Francisco Fradera para la  
instalación de mamparas en los  
arcos de la Rambla.

Sobre liquidación de derechos  
por permiso de obras a don Luis  
Batlle.

### Gotas madres sulfurosas de Bar

Medicación sulfurosa por excelencia  
terpes, llagas, anginas, bronquitis, es  
culturas y siempre que esté indicado el  
uso del azufre o de las aguas minerales  
sulfurosas.

Precio del frasco 3 pesetas.  
Depósito en Gerona: Farmacia Mont-  
alraje, Pasaje Gómez.

Durante los próximos días 29  
de Octubre y 1.º de Noviembre,  
festividades de San Narciso y to-  
de los Santos, la Sucursal en esta  
ciudad de la «Caja de Pensiones  
sobre la Vejez y de Ahorros», tenía

abierta por la mañana su Oficina  
para poder atender especialmente  
a los imponentes forasteros que  
aquí acudían con motivo de las  
Férias, pero suprimidas estas, nos  
suplican hagamos público para co-  
nocimiento de quien pueda intere-  
sarle, que este año permanecerá  
cerrada en dichas fechas.

Nadie iguala las novedades y  
precios de las gorras de la Fábrica  
de Falcó y Rosell, al lado del  
Parque de Bomberos,

Las enfermas Gracia Martí y  
su hija de tres meses han sido tras-  
ladados al Hospital por la camilla  
de la «Cruz Roja».

A la hora señalada fué condu-  
cida ayer, a su última morada, el  
cadáver de la que fué en vid, es-  
posa del conocido industrial y par-  
ticular amigo nuestro don Jaime  
Románs.

El acto del sepelio constituyó  
una verdadera manifestación de  
duelo que probó las muchas simpa-  
tías que cuentan las familias de  
Perich y Románs, a las que reite-  
ramos nuestro más sentido pésa-  
me.

### Casa de huéspedes :

Se admiten huéspedes de morigeradas  
costumbres en buenas condiciones.  
Calle Sta. Clara, núm. 6,

MADRE E HIJA aceptarían dos es-  
tudiantes o estudiantas a pensión.  
Razón: en esta Administración

### Dolores Marrugat Modas

Para complacer a varias de mis  
clientas, posaré en el HOTEL DE  
LOS ITALIANOS únicamente los  
días 24 y 25 con una exposición de  
nuevos y elegantísimos modelos  
: : : recién recibidos : : :

**GOTAS CRIEGAS**  
Natura instantánea  
**¡Fuera cabras!**

4 ó 5 gotas  
bacterias para rejuve-  
necermos de tal usue-  
ra, que de viejo despre-  
ciable me volví joven  
hasta el extremo de  
distacar a las muchacha  
apenas me veían.

Venta  
exclusiva:  
**J. Massaneda**  
Platería, 27  
GERONA

**Farmacia LA CRUZ BLANCA**  
DE  
**JUAN MONSALVATJE**  
SUBIDA SAN FELIX 3.—(Pasaje Gómez)  
GERONA

## Información Telegráfica

### Extranjero

#### La guerra

#### Como escriben los france- ses

Nauen.—Un parte oficial fran-  
cés del día 22 mañana, dice tex-  
tualmente:

«Tenaces luchas tuvieron lugar  
en la planicie al E. de Vouzleres.  
Los alemanes emprendieron varios  
contraataques con poderosas fuer-  
zas; los franceses resistieron con  
éxito a todos sus asaltos, quedando  
en su poder la posición.

Del lado de Alemania se llama  
la atención acerca del parte oficial  
de ayer, según el cual las tropas  
alemanes han arrebatado al ene-  
migo de nuevo las alturas al E. de  
Vandy entre Balla y Chestres al  
N, del Ralaise conservando lo con-  
quistado, a pesar de los fuertes  
contraataques enemigos.

El adversario falta a la verdad  
en sus informes porque no osa con-  
testar ante su pueblo el revés su-  
frido; para no contrariarle ante la  
costumbre de leer noticias sobre  
victorias alcanzadas.

#### Juicios de políticos france- ses sobre Inglaterra an- tes de la guerra

Leemos en la «Gaceta de Colo-  
nia» lo siguiente:

Después de la pérdida opresión  
de los boers, apareció en Paris en  
diciembre 1901 un periódico titula-  
do «Paris-Pratoria» del que entre-  
sacamos para nuestros lectores los  
juicios de algunos de los más im-  
portantes políticos franceses, que  
en parte son hoy día los amigos  
mas fieles de Inglaterra. Por ello  
se verá en que bases está fundada  
la amistad franco-inglesa.

Denys-Cochin, el famoso «azu-  
zador de la Entente: «Mientras que  
corre la sangre de los mejores in-  
gleses, nadie puede tener compa-  
sion de ellos ni en Francia ni en  
Europa, su causa es demasiado  
abominables.

Boudenott, miembro de la Cá-  
mara francesa, diputado del Paso  
de Calais; «Inglaterra no se ocupa  
de las leyes de la guerra; obra se-  
gún el bárbaro principio; la fuerza  
predomina al derecho».

Monnaud, diputado de Cons-  
tantina «La industria de Prusia es  
la general la industria de Ingla-  
terra es más sencilla, es la indus-  
tria del robo, del saqueo, del des-  
pojo».

Baudry d' Assan, diputado por  
Vendec: «Si tuviera 20 años menos,  
en vez de cazar a los jabalis de mi  
país, iría con mis perros de caza al  
Transvaal, para cazar a los ingle-  
ses».

#### Los neutrales y la nota ale- mana.

Nauen.—La nota contestación  
alemana a Vilson, es comentada  
detenidamente en los países neu-  
trales, mereciendo, en general, un  
juicio favorable. El periódico hol-  
landés «Algemeen Handelsblad» es-  
cribe: «El mundo entero tiene aho-  
ra derecho de pedir que no haya  
más dilación en la decisión sobre  
la guerra o la paz acabando de una  
vez con el empleo de vagas pala-  
bras. El universo tiene el derecho  
de conocer si se trata de una paz  
de justicia o de una paz impuesta  
por la violencia, a pesar de estar  
realizados y los objetivos por los  
cuales Norte América y sus alia-  
dos pretenden luchar. Hay que po-  
ner en evidencia si sus móviles  
obedecieron a idealismos o si lo que  
persiguen es cobrar botín y obtener  
ventajas económicas.

El periódico de Ginebra, «La  
Feuille» escribe: «La nota alema-  
na no fué expedida hasta haber  
sido examinada por los jefes de los  
diferentes partidos del Reichstag.  
En esto se demuestra la sinceridad  
del Gobierno alemán para con el  
pueblo, cosa a la que nunca se hu-  
biera a venido Clemenceau.

Los diarios suecos, como el  
«Svenka Dagbladet» y el «Dagens  
Nichter», opinan; que la contesta-  
ción alemana se distingue por su  
moderación en el todo y por su  
gran complacencia. El «Swenska  
Morgen Sladet» hace remarcar la  
tesitura conciliadora de la nota  
alemana y juzga por la decisión  
sobre la paz mundial se halla nue-  
vamente en manos de Vilson. El  
«Stockolms Dagbladet» recalca lo  
correcto del texto alemán y lo con-  
ciso de su redacción, frente a las  
místicas preguntas de Vilson. No  
solamente el pueblo alemán sino  
también los amigos del derecho y  
de una paz de reconciliación en to-  
dos los países aguardan con inter-  
rés la respuesta de Vilson, pues  
esta además les indicará el espiri-  
tu que prevalecerá en la liga de  
naciones después de la paz; es de-  
cir, si reinará la justicia y la hu-  
manidad o la arbitrariedad de los  
fuertes.

Quando las consecuencias de una debi-  
lidad general hayan producido d-sarre-  
gos, inapetencia y desequilibrio nervio-  
so, los jóvenes, cuyo rostro, antes sonro-  
sado y jovial, adquiere cierta palidez y  
aspecto de honda tristeza, la mejor de las  
medicinas está en un reconstituyente ade-  
cuado y ninguno tan excelente se ha ofre-  
cido hasta hoy en día como el Jarabe de  
Hipofosfitos Salud, único aprobado por la  
Real Academia de Medicina y Cirujía y  
durante 28 años reconocido por su acción  
bienhechora como el más poderoso elemen-  
to de reconstitución física y moral. Todo  
frasco legítimo ostenta con tinta roja las  
palabras Hipofosfitos Salud en su etiqueta  
exterior.



# BUSQUETS Y LLAPART

Ciudadanos, 5 **GERONA** Herterias, 6  
 TELÉFONOS: URBANO, 88, PENINSULAR, 53 APARTADO DE CORREOS, 2  
 Esta casa ofrece las mejores facilidades para toda clase de operaciones de  
**BANCA - BOLSA - CAMBIO - VALORES - CUPONES**  
 Nos encargamos de añadir cupones a los títulos MUNICIPIO DE BARCELONA 4'50 por 100, series A y B.  
 Así mismo, de ESTAMPILLAR toda clase de títulos EXTRANJEROS y entregar en el acto títulos ESTAMPILLADOS.  
 Tenemos a disposición de nuestros clientes los MUNICIPIOS BARCELONA serie A, que nos entregaron para agregar cupones.  
 PAGAMOS los cupones vencimientos 30 Septiembre y 1.º Octubre, y Cédulas Argentinas de 1.º Enero 1919.  
 Tenemos a disposición de todos nuestros clientes, los TÍTULOS EXTRANJEROS debidamente legalizados, que nos fueron entregados para su ESTAMPILLADO.

## Colegios de las Religiosas Hijas del Santísimo Corazón de María

Plaza de la Catedral, 5. : : : Calle de San Francisco, 9.  
 Se admiten educandas pensionistas, medio pensionistas, recomendadas y externas. El colegio abraza la enseñanza de parvulas, elemental, superior y del profesorado. El edificio ofrece cuantas garantías puede exigir la higiene y bienestar de las alumnas.

## Banco de Préstamos y Descuentos

SUCURSAL DE GERONA: CIUDADANOS, NUM. 12  
**Banca - Bolsa - Cambio**  
 NEGOCIAMOS los cupones Deuda Interior, Exterior y Amortizable 4 por 100 vencimiento 1.º Octubre próximo y Bonos Construcción Naval 6 por 100 vencimiento 15 corriente.

## Viuda de Antonio Mateu

**BANCA**  
 PLAZA DEL OLI, NUMERO 1  
**AVISO**

Disponiendo el R. D. publicado en la Gaceta del 20 del actual que los Valores Extranjeros existentes en España deben ser estampillados en el plazo de 20 días, esta Banca pone en conocimiento a sus numerosas amistades y clientela, tenedores de esta clase de títulos, que se encarga de la operación de referencia y que dado el corto plazo de que se dispone, presenten a la brevedad posible en estas oficinas, los Valores de su pertenencia.

## Epidemias contagiosas

se evitan lavándose con

## Jabón Zotal

## Academia Politécnica

a cargo de Profesores competentes  
 RAMBLA LIBERTAD, 35.-2.ª

ESTUDIOS DE BACHILLERATO

PREPARACION PARA OPOSICIONES

Las clases especiales de **FRANCES Y TENEDURIA DE LIBROS** para obreros y dependientes de comercio darán principio el día 15 de este mes

HORAS DE CLASE: DE 9 A 12 Y DE 3 A 7.

CLASE ESPECIAL DE **FRANCES Y TENEDURIA** de 7 a 9  
 PRECIOS SUMAMENTE MODICOS

Ha llegado ya un inmenso y distinguido surtido de abrigos de la temporada de invierno a **"La Canastilla de Oro,"** tienda de repa-  
 rada de invierno a **RAMBLA DE LA LIBERTAD, 8 : : GERONA**

## CONSULTORIO Juridico Administrativo

Progreso, 20, 1.º, 1.ª

CONSULTAS verbales y por escrito sobre toda clase de asuntos. : : : :  
 GESTIONES rápidas y económicas en todos los centros y oficinas. : : : :  
 AGENCIACION y examen de pólizas de seguro. : : : :  
 PERITACION de siniestros: : : : :  
 DESPACHO de licencias de caza: : : : :  
 COMPRA-VENTA y administración de fincas: : : : :  
 Representación de Ayuntamientos, Sociedades y particulares. : : : :

## CURA RADICAL DE LAS HERNIAS SIN OPERACION

con el

## VENDAJE CURATIVO

A. Mellado Toledano

HORAS DE CONSULTA: Todos los días, (menos lunes que no se despacha) de 8 a 12 mañana y de 2 a 6 tarde. Días festivos de 8 a 12

Construcción a la medida y venta al por mayor y menor de toda clase de aparatos de ortopedia en general : : : :  
 Artículos de Higiene correspondientes al : : : :  
 ramo, etc. : : : :  
 CALLE STA. EUGENIA, 1, 1.º GERONA

## PENSION ARTIGAS

Muy recomendable para los tradicionalistas y católicos en general - De absoluta confianza y garantía para reverendos Sres Sacerdotes - Hospedaje cómodo, espacioso e higiénico - Timbres y luz eléctrica en todas las dependencias - Espléndidas habitaciones - Pensión diaria, 3'50 y 6 pesetas. Cubiertos de 3 o 4 platos, con postres 1'50 y 2'50 - Abonos convencionales por temporada.

BAÑOS NUEVOS, 20; pral. (al lado de El Correo Catalán), BARCELONA.

## ACREDITADA TIENDA

de **ROPAS Y CONFECCIONES** para vender

Razón: en la imprenta de este diario.



## FABRICA DE PIANOS Bonal & Noguera

Sucesores de **B. Estela y C.ª**  
 Casa fundada en el año 1830  
 = Teléfono A. 2.789 =

Pianos de todos los modelos: solidez, sonoridad y elegancia. Compatibles con las más acreditadas marcas extranjeras. Recomendados por los más eminentes concertistas.  
 Exposición y venta en la misma fábrica.

Pasaje de la Paz, 2  
 BARCELONA

## Obra nova

S'ha posat a la venta **«SIS CANÇONS»** a cant i piano, de caràcter popular originals d'en

**Josep Baró**

Despatx en els magatzems de música i principals llibrerias

Cajista remendista, que conozca algo la Minerva, se necesita para una casa de importante población de la provincia.  
 Razón en «La Editorial Gerundense».

Gasometro de acetileno en buen estado, se vende.

Razón: MARIANO PUIG, Forsa, 16

Taller de mármoles y piedras de todas clases, de

**VAQUER HERMANOS** esmero y economia.

Rambla Verdader, 16.

Se vende o arrienda

EL MAS VIADÉ DE

CASSÀ DE LA SELVA Informarán: Plateria 4 GERONA